



美和學校 財團法人 **美和科技大學**

114 學年度外國學生碩士班申請入學簡章
2025 Application Guides of Master Program
for International Students

美和科技大學國際及兩岸交流處
International & Cross-Strait Affairs,
Meiho University



E-mail : meihoiec@go.meiho.edu.tw

TEL : +886-8-7799821 # 8177

Fax : +886-8-7782663

Website : <https://www.meiho.edu.tw/>

Address : No.23, Pingguang Rd., Neipu, Pingtung
County 912, Taiwan(R.O.C.)

校址：91202 屏東縣內埔鄉美和村屏光路 23 號



目錄 Contents

壹、重要日程表 Important Dates for Admissions	3
貳、獎學金 Scholarship	4
參、申請資格 Eligibility	4
肆、招生系所、招生名額及修習學分規定	7
Programs/Quota and Credit Requirement	7
伍、申請截止日期 Application Deadline	8
陸、申請方式 How to Apply	8
柒、應繳資料 Application Documents Required	8
捌、評分方式及錄取原則 Selection Criterion & Procedures	10
玖、錄取公告、成績複查 Admission Results and Grade Appeal	11
拾、申訴程序 Complaints	11
拾壹、註冊入學 Enrollment Registration	11
拾貳、收費標準 Tuition & Fees	12
拾參、其他申請注意事項 Related Information	14
附件 Attachments	
入學申請應繳交資料檢查表 Checklist	15
學生入學申請表 Admission Application Form	16
授權書 Letter of Authorization	18
具結書 Declaration	19

壹、重要日程表 Important Dates for Admissions

項目 Events	日期 Dates
繳交申請文件 Submission of required documents	2025 年 6 月 30 日前 Before Jul. 2 th , 2025
系科審查資料 Review of applications	2025 年 7 月 10 日前 Before Jul. 10 th , 2025
公告錄取名單及寄發通知 Admission Decision Notification and Sending Acceptance	2025 年 8 月 2 日前 Before Aug. 2 nd , 2025
成績複查 Grade Appeal	2025 年 8 月 10 日前 Before Aug. 10 th , 2025
114 學年度秋季班註冊入學 Registration Date of 2025 Fall Semester	2025 年 9 月中旬 Mid-September, 2025

本校外國學生招生事務，除宣傳、推廣及協助學生辦理來臺必要程序外，並未委託任何機構、法人團體、或個人辦理招生事務。

Except the dissemination, promotion and assist international students in necessary procedures to Taiwan, the recruitment of international students at Meiho University is not permitted to commission any external institution, legal person, group, or individual to handle related matters.

貳、獎學金 Scholarship

- 一、**臺灣獎學金**：外國學生得於入境前向中華民國（臺灣）駐外單位或代表處申請政府核發之「臺灣獎學金」，有關獎學金訊息請參考教育部國際文教處網頁：
<https://www.mofa.gov.tw/cp.aspx?n=4326BCFE40D0A361>

- 二、經本管道錄取之本校碩士班一年級外籍新生，第一學期學雜費減半，之後若學業成績及操行成績均達 80 分以上，則次學期學雜費減免一半，至一年級下學期為止。

- I. **Taiwan Scholarship** ; Students can apply the scholarship in the Taiwan embassy or representative office of their homecountries. For details, visit the website
<https://www.mofa.gov.tw/cp.aspx?n=4326BCFE40D0A361>
- II. Foreign students who are admitted by the master's screening test or the master's entrance examination, tuition and miscellaneous fees will be reduced by half in the first semester. The previous semester academic performance and conduct grade must both reach 80 points. Next semester tuition and miscellaneous fees will be reduced by half, until the second semester of the first year.

參、申請資格 Eligibility

申請資格依據教育部《外國學生來臺就學辦法》之規定。辦法如經修正，依教育部公告為準。有關辦法之最新訊息，請查閱教育部網站。

The eligibility of application is regulated by “Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan” issued by Ministry of Education (MOE). For the up-to-date information regarding MOE regulations, please visit :
<https://law.moj.gov.tw/ENG/LawClass/LawAll.aspx?pcode=H0110001>

- 一、持大學以上學校畢業學歷或與我國學制相當之同等學力資格者。

The applicant should hold a valid college diploma or has the qualification to be equivalent to the academic qualifications of Taiwan's academic system.

- 二、語言能力基準：本校教學以華語授課為主。申請者具華語文能力測驗(TOCFL)2 級或以上之能力證明。

Language proficiency benchmark: Classes will be instructed mainly in Chinese. The applicant should hold a Chinese language proficiency proof which is equivalent to TOCFL A2 or above.

學生國籍認定 Student Nationality Recognition

1. 具外國國籍(註 1)且未曾具有中華民國國籍，於申請時並不具僑生資格者。
An individual of the nationality, who has never held nationality status from the Republic of China (“R.O.C.”) and who does not possess an overseas Chinese student status at the time of their application.
2. 具外國國籍且符合下列規定，於申請時並已連續居留(註 2)海外(註 3)六年(註 4)以上者。
An individual of the foreign nationality, pursuant to the following requirements and who has resided overseas continuously for no less than 6 years is also qualified to apply for admission under this regulation.
 - A. 申請時兼具中華民國國籍者，應從未曾在臺設有戶籍。
An individual who also is a national of the R.O.C., but does not hold nor has had a household registration in Taiwan.
 - B. 申請前曾兼具中華民國國籍，於申請時已不具中華民國國籍者，應自內政部許可喪失中華民國國籍之日起至申請時已滿八年。
An individual who also was a national of the R.O.C. but has no R.O.C. nationality at the time of their application shall have an annulled status regarding their R.O.C. nationality for no less than 8 years after an annulment of R.O.C. nationality by the Ministry of the Interior.
 - C. 二款均未曾以僑生身分在臺就學，且未於當學年度接受海外聯合招生委員會分發。
Regarding individuals mentioned in the preceding 2 subparagraphs, they must not have studied in Taiwan as an overseas Chinese student nor received placement permission during the same year of the application by the University Entrance Committee for Overseas Chinese Students.
3. 依教育部合作協議，由外國政府、機構或學校遴選來臺就學之外國國民，其自始未曾在臺設有戶籍者，經主管教育行政機關核准，得不受前二項規定之限制。
According to the Education Cooperation Framework Agreement, a foreign national who was selected by a foreign government, organization, or school, and does not hold a household registration from the time of their birth is not subject to the limitations as prescribed in the preceding 2 paragraphs after receiving the approval from the authorized educational government agencies. If the calculated calendar year is not one complete calendar year, their stay in Taiwan should not exceed 120 days within the calculated calendar year period.

註 1：申請資格係依據教育部「外國學生來臺就學辦法」之規定，辦法如有修正，以教育部最新公告為準。以上各項說明若有未盡事宜，悉依相關法令規定及本校招生委員會決議辦理。

Application eligibility is based on the “Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan” of the Ministry of Education. When the regulations are revised, the latest version published by the Ministry of Education prevails. Other issues not covered above shall be resolved by the Admission Committee according to the rules and regulations.

註 2：所稱連續居留，指外國學生每曆年在國內停留期間不得逾一百二十日。

The term“continuously” means that an individual may stay in Taiwan for no more than a total of 120 days per calendar year.

註 3：所稱海外，指大陸地區、香港及澳門以外之國家或地區。






Overseas as prescribed is limited to countries or regions other than Mainland China, Hong Kong and Macau.

註 4：所定六年、八年，以擬入學當學期起始日期(2月1日或8月1日)為終日計算之。

The period of six years or eight years mentioned above should be calculated by using the start date of the semester (February 1 or August 1) in which an applicant wishes to enroll as the end date of the period.

肆、招生系所、招生名額及修習學分規定

Programs/Quota and Credit Requirement

學位類別 Degree	系所別 Department	英文網址 QRcode	招生名額 Quota
碩士班 Master program	護理系健康照護碩士班 Master Program of Health Care, Department of Nursing		8 臺教技(四)字第 11223132210 號 核定
	跨專業長期照護碩士學位學程 Master Program in Transdisciplinary Long-Term Care		
	社會工作系碩士班_社會工作組 Master Program of Social Work, Department of Social Work		
	社會工作系碩士班_社區諮商組 Master Program of Community Counseling , Department of Social Work		
	運動與休閒管理系碩士班 Master Program of Sport Management, Department of Sports & Leisure Management		
<p>1. 所有碩士班均以中文授課 All master programs are taught in Chinese.</p> <p>2. 申請人可同時申請 2 個以上系所，惟同獲錄取時，僅能選擇其中 1 個系所報到及註冊入學。 Each applicant may apply more than 2 programs. When an applicant receives more than one admission offer, the applicant can only choose one program to enroll in.</p>			

伍、申請截止日期 Application Deadline

申請截止日：2025 年 6 月 30 日

Application deadline：2025.06.30

陸、申請報名方式 How to Apply

- 一、線上報名:請至本校國際及兩岸交流處外國生線上申請入學系統填寫報名 (<https://globaladmission.meiho.edu.tw>)，以中文或英文填寫報名資料並確認無誤後送出，並上傳繳交相傳相關資料，完成線上申請。

On-line Application (<https://globaladmission.meiho.edu.tw>)：

Please apply online via our application website. Please first complete the online applications, and then upload all the relevant documents before the deadline.

柒、應繳資料 Application Documents Required

- 一、入學申請表 1 份(貼二吋半身脫帽照片 1 張)。
- 二、護照影本。或身分證明文件影本(如有臺灣外僑居留證，亦需繳交)
- 三、最高學歷之畢業證書影本、成績單正本各一份(正本若非中文版或英文版，則須另附上經中華民國外交部授權之駐外機構驗證的翻譯版)。
- 四、入學審查授權書 1 份。
- 五、具結書 1 份。
- 六、醫院核發之六個月內中文版或英文版之健康證明。
- 七、財力證明:由銀行提供並證明申請者足夠支付在臺灣生活、保險、書籍及其他大學相關費用之財力證明(三個月內)。財力證明須為申請者本人帳戶且不得少於美金 3,300 元(新台幣 100,000)。若財力證明非申請者本人，則須附上經濟資助信。
- 八、語言能力證明:國家華語測驗委員會華語能力檢定(TOCFL)二級以上證明(含)、或其他同等級之華語測驗聽力與閱讀通過證明。
- 九、其他有助審查之資料。
- 十、詳見第 14 頁之檢查表。

- I. Application Form (Photo 4.7cm×4.2cm)
- II. Copy of Passport or proof of nationality
- III. Copy of diploma of highest education level and official transcripts. (If the original is not in Chinese or English, it must be accompanied by a translated version verified by the foreign agency authorized by the Ministry of Foreign Affairs of R.O.C.)
- IV. Letter of Authorization
- V. Declaration

- VI. Health certificate in Chinese or English issued by hospitals no earlier than the most recent 6 months..
- VII. Proof of financial resources: Financial statement within 3 months to prove the applicants can support his/her living expenses, insurance fee, books, and other university related fees. The financial statement must include account holder's name and validate a current balance of at least USD 3,300 (NTD. 100,000). If the financial statement is not in the name of the applicant, an Affidavit of Support must be included.
- VIII. Language proficiency benchmark: Test of Chinese Language Proficiency Test (TOCFL) Level A2 or above (included) from National Chinese Language Test Promotion Working Committee, or other Chinese language test listening and reading certificates of the same level.
- IX. Other information that will help review.
- X. See the checklist on p.14.

捌、評分方式及錄取原則 Selection Criterion & Procedures

一、評分項目、配分及計分內容：Evaluation (Percentage & Description)

評分項目 Items	配分 Percentage	計分內容 Description
書面審查 Document Review	40分 40%	審查申請入學文件完整性、成績及其他文件。 To evaluate students' application documents and academic scrips
面試 Interview	60分 60%	含專業知識、學習目標、表達能力及個人發展潛力。 Including professional knowledge, learning goals, expression skills and personal development potential.

二、本校外國學生之入學申請，由各系（所）依其訂定之入學標準進行初審，招生委員會就初審通過名冊予以複審核定，錄取名單由本校國際及兩岸交流處公告並以電子郵件通知考生。

The admission of international students will first be evaluated by each corresponding department according to their own admission criteria. A preliminary admission list will be compiled and submitted to the Admission Committee for further review approved. The Admission list is announced and email to students by the Office of International and Cross-Strait Affairs.

玖、錄取公告、成績複查 Admission Results and Grade Appeal

- 一、錄取公告：2025 年 8 月 2 日前
Admission Results：Before 2025.08.02
- 二、成績複查：對於本項招生錄取結果有疑慮者，於 2025 年 8 月 10 日前以 E-mail 或傳真寄至本校國際及兩岸交流處，逾期不受理。

Grade Appeal:

If you have any doubts about the admission results of this program, please submit your application by email or fax to the International and Cross-Strait Exchange Office of our school before August 10, 2025. Late applications will not be accepted.

- 三、錄取生收到錄取通知後，應於規定時間內回覆國際及兩岸事務處入學本校之意願。考生若未收到通知，請電話洽詢國際及兩岸交流處(08)7799821 轉 8177。

Applicants who received the admission certificate should confirm his/her enrollment to the Office of International and Cross-Strait Affairs before deadline. The admission letter will be sent to each enrolled student. Students who fail to get a letter, please contact Office of International and Cross-Strait Affairs (886)8-7799821 ext. 8177.

拾、申訴程序 Complaints

考生對於本項招生事項有疑義或有違反性別平等原則之申訴案，應於成績複查截止日起一週內提出，以書面具名向本校招生委員會提出申訴，逾期不受理。

All complaints about admission results should be sent to the Admission Committee in a week after students appeal their grade.

拾壹、報到與註冊入學/ Registration and Enrollment Registration

- 一、本校確認錄取生有入學意願後，即由國際及兩岸事務處將入學許可以電子郵件方式及紙本方式寄送給新生。錄取生應依寄發錄取通知之規定，在指定期限前回覆入學意願辦理通訊報到。逾期未完成通訊報到者，以自願放棄錄取資格論，其缺額由已登記遞補之備取生依序遞補。
- 二、開學：2025 年 9 月中旬
錄取生應依入學通知書之規定辦理報到註冊手續，並繳驗護照、經我國駐外館處、行政院設立或指定之機構或委託之民間團體驗證之畢業證書、高中成績單及健康檢查正本(檢驗後歸還)，始得註冊入學。未依規定日期補繳或逾期未報到即以自願放棄入學資格論。
- 三、根據教育部規定，外國學生註冊入學時，未逾該學年第一學期修業期間三分之一者，於當學期入學；已逾該學年第一學期修業期間三分之一者，於第二學期或下一學年註冊入學。
- 四、外國學生接獲本校入學許可後，須提出接獲錄取通知後 3 個月內之健康檢查紀錄。外國學生來臺註冊後，仍需配合參加本校新生體檢。

- I. Once the enrollment is confirmed, admission certificate will be sent to all new students thru e-mail

and mail. Admitted students are required to complete online registration before the stated deadline online. Students failing to complete the online New Student Confirmation Form will be regarded as having voluntarily forfeited their admission status. Vacancies resulting from students who have forfeited their admission will be filled in the order of the names as they appear on the wait list.

II. School starts on Mid-September, 2025.

Students need to submit passport, senior diploma, transcripts and health certificate (originals) officially verified by a Taiwan overseas representative office, or verified by an institute established or appointed by, or through a private agency commissioned by the Executive Yuan before completing registration. (Please note: photocopied documents will not be accepted; all original documents will be returned after inspection).

III. According to the rules of MOE, foreign students can only be admitted before 1/3 of the semester time, or being admitted the next semester.

IV. Once receive the Admission Certificates, all students need to provide their health examination report within 3 months. All new students also need to have a physical examination at school after registration.

拾貳、收費標準 Tuition & Fees

一、每學期繳費：學生收費標準(以新台幣計算)

Each semester year (Currency:NTD)

二、學生應於開學前繳清當學期之各項費用方得入學。

Students need to pay off all related fees before enrolling.

三、以下提供 113 學年度學雜費收費標準供參考，實際費用依學校網頁最新公告為準，美和科技大學保留相關修改權利。

The following list is the tuition and miscellaneous fees for the 2024-2025 Academic year. The exact costs based on Meiho University's website – Tuition and Fees and Meiho University reserves the right to revise relevant policy.

學位類別 Degree category	學雜費/一學期 Tuition & Fees / semester year	住宿費/一學期 Accommodation / semester
外國學生碩士班 Master Program for International Student	護理系健康照護碩士班 Master Program of Health Care, Department of Nursing 跨專業長期照護碩士學位學程 Master Program in Transdisciplinary Long-Term Care	女生宿舍：NTD 12,000 男生宿舍：NTD 9,000 (男生宿舍為 4-6 人房) Female: NTD 12,000 Male: NTD 9,000 (4 or 6 person room for male students)
	社會工作系碩士班_社會工作組 Master Program of Social Work, Department of Social Work 社會工作系碩士班_社區諮商組 Master Program of Community Counseling, Department of Social Work	
	運動與休閒管理系碩士班 Master Program of Sport Management, Department of Sports & Leisure Management	

(除學雜費及住宿費外，還需繳交其他費用：電腦及網路通訊使用費、體檢費、境外生傷病醫療保險、學生團體保險費、全民健康保險費等費用)。

(Other fees include Computer & Internet, Physical Check-up, Commercial Insurance, Compulsory Student Insurance and National Health Insurance) .

- 電腦及網路通訊使用費 Computer lab fee and Internet fee : NTD 800
- 新生體檢費 New student medical check-up fee : NTD 750 (may slightly vary)
- 居留證申請費 Annual fee for Alien Resident Certificate : NTD 1,000
- 印鑑(銀行開戶用)Stamp for opening a bank account : NTD 60
- 學生團體平安保險 School student group insurance : NTD 585 (may slightly vary)
- 境外生傷病醫療保險 Foreign student health insurance : NTD 3,900
 - ※學生剛入境居留未滿 6 個月，尚未符合投保健保資格，須投保境外生傷病醫療保險。
 - ※Students are required to purchase foreign student health insurance before they acquire National Health Insurance (must stay in Taiwan for over 6 months)
- 全民健康保險費 National Health Insurance : NTD 4,956
 - ※學生居留滿 6 個月後，應依法強制參加保全民健保(每月新臺幣 826 元)。於每學期註冊時收取 6 個月保費，共新台幣 4,956 元。
 - ※Students are required to purchase National Health Insurance after they stay in Taiwan for over 6 months. Students pay NTD 4,956 each semester when they register.
- 其他支出 Others (book & supplies, personal expenses, travel & transportation etc.)

四、美和科技大學學雜費退費基準 Refund Policy of Meiho University

本校學雜費退費基準依據教育部「專科以上學校學雜費退費基準表」辦理：

Meiho University's tuition and miscellaneous fee refund policy is based on Ministry of Education's regulation, please find the details information available at:

<https://law.moj.gov.tw/LawClass/LawAll.aspx?PCode=H0030043>

(1) 於註冊開學日(含)以前，申請休、退學者，免繳費，已收費者，全額退費。

Apply for suspension or withdrawal before the registration date (inclusive), no payment required; full refund for those charged.

(2) 於註冊開學日次日起至第六週期間，申請休、退學者，學雜費按週數比例退還。

From the day after the registration start date to the sixth week, those who apply for leave or withdrawal will have their tuition and miscellaneous fees refunded in proportion to the number of weeks.

(3) 於註冊開學日後第七週起至第十二週期間，申請休、退學者，學雜費退還三分之一。

From the seventh week to the twelfth week after the registration start date, one-third of the tuition and miscellaneous fees will be refunded to those who apply for leave or withdrawal.

(4) 於註冊開學日後第十三週(含)以後，申請休、退學者，所繳學雜費不予退還。

After the thirteenth week (inclusive) of the registration start date, the tuition and miscellaneous fees paid is not refundable to those who apply for leave or withdrawal.

拾參、其他申請注意事項 Related Information

- 一、報名時繳交之「畢業證書」及「歷年成績單」，除海外臺灣學校所發者外，應依教育部「大學辦理國外學歷採認辦法」規定辦理。
- 二、依教育部規定，凡曾經入學學校以操行、學業成績不及格或因犯刑事案件經判刑確定致遭退學者，不得再向本校申請入學。若違反此規定並經查證屬實者，取消其入學資格。
- 三、已報名或錄取之學生，如經發現申請資格不符規定或所繳交之證件有變造、偽造、假借、冒用等不實情事者，未入學者即取消錄取資格；已入學者開除學籍，亦不發給任何學歷證明；如將來在本校畢業後始發現者，除勒令繳銷其學位證書外，並公告取消其畢業資格。
- 四、註冊時，新生應檢附：已於國外投保、自入境當日起至少6個月效期之醫療及傷害保險。
- 五、外國學生就學期間在臺設戶籍登記、戶籍遷入登記、歸化或回復中華民國國籍者，喪失外國學生身分，應予退學處分。
- 六、本簡章中文版與翻譯版語意有所差異時，依中文版為主。如有未盡事宜，依相關法規及本校招生委員會決議辦理。

- I. Diplomas and academic records issued by foreign schools should meet the requirement of MOE.
- II. Students who had a criminal record or ever being expelled by the University cannot apply, and their admission will be revoked if being found.
- III. Students who use faked documents in their application will be denied admission, and those who are admitted will not be offered a diploma. For those who graduated, their diplomas will be revoked.
- IV. Newly admitted students should submit valid health/accident insurance certificates effective at least for 6 months on the date of their arrival.
- V. Students who apply for household registration or acquire ROC citizenship, subsequently lose their foreign student identity will be expelled by the university.
- VI. The Chinese version always apply, should there be any discrepancy between the Chinese and English versions, Matters not set forth explicitly in the brochure shall be dealt with in accordance with MU Guidelines of International Students Admission and settled by the International Student Admission Committee.

入學申請應繳交資料檢查表

(請確認已繳交之資料，在註記欄內打 V) Checklist of Required Documents for Application (Please check (V) the submitted items for your confirmation).

* 1.所有繳交的資料不退還，如有必要，請自行複製留存

All submitted information will not be returned, if necessary, please copy and save a copy with you.

* 2.請確認繳交資料以中文或英文書寫

Please confirm that the information is written in Chinese or English.

請勾選 Please check	繳交資料項目 / Submission information items
<input type="checkbox"/>	入學申請表 1 份 (貼二吋半身脫帽照片 1 張) Application Form (Photo 4.7cm×4.2cm)
<input type="checkbox"/>	護照影本 Copy of Passport or proof of nationality
<input type="checkbox"/>	最高學歷畢業證書影本、成績單正本各 1 份。 (正本若非中文版或英文版，則須另附上經中華民國外交部授權之駐外機構驗證的翻譯版)。 Copy of diploma of highest education level and official transcripts. (If the original is not in Chinese or English, it must be accompanied by a translated version verified by the foreign agency authorized by the Ministry of Foreign Affairs of R.O.C.)
<input type="checkbox"/>	入學審查授權書 1 份。 Letter of Authorization
<input type="checkbox"/>	具結書 1 份。 Declaration
<input type="checkbox"/>	醫院核發之六個月內中文版或英文版之健康證明 Health certificate in Chinese or English issued by hospitals no earlier than the most recent 6 months.
<input type="checkbox"/>	財力證明: 由銀行提供並證明申請者足夠支付在臺灣生活、保險、書籍及其他大學相關費用之財力證明(三個月內)。財力證明須申請者本人帳戶且不得少於美金 3,300 元 (新台幣 100,000)。若財力證明非申請者本人，則須附上經濟資助信。 Proof of financial resources: Financial statement within 3 months to prove the applicants can support his/her living expenses, insurance fee, books, and other university related fees. The financial statement must include account holder's name and validate a current balance of at least USD 3,300 (NTD. 100,000). If the financial statement is not in the name of the applicant, an Financial Sponsor Letter must be included.
<input type="checkbox"/>	語言能力證明: 國家華語測驗委員會華語能力檢定(TOCFL)二級以上證明(含)、或其他同等級之華語測驗聽力與閱讀通過證明。 Language proficiency benchmark: Test of Chinese Language Proficiency Test (TOCFL) Level A2 or above (included) from National Chinese Language Test Promotion Working Committee, or other Chinese language test listening and reading certificates of the same level.
<input type="checkbox"/>	其他有助審查之資料 Other information that will help review.

申請人簽名 Applicant's Signature : _____ 日期 Date : _____



美和科技大學 114 學年度外國學生碩士班
入學申請表
2025 Application Form of Master Program for
International Student

此處貼最近二吋
半身脫帽照片
(直 4.7cm×橫 4.2cm)
Photo(4.7cm×4.2cm)

系名 Department	<input type="checkbox"/> 護理系健康照護碩士班 Master Program of Health Care, Department of Nursing <input type="checkbox"/> 跨專業長期照護碩士學位學程 Master Program in Transdisciplinary Long-Term Care <input type="checkbox"/> 社會工作系碩士班_社會工作組 Master Program of Social Work, Department of Social Work <input type="checkbox"/> 社會工作系碩士班_社區諮商組 Master Program of Community Counseling, Department of Social Work <input type="checkbox"/> 運動與休閒管理系碩士班 Master Program of Sport Management, Department of Sports & Leisure Management
------------------	--

A. 個人資料 Personal Information

*請以正楷詳細逐項填寫 Please fill in the form item by item in block letters.

申請人姓名 Name	(中文Chinese)		出生日期 Date of Birth (YY/MM/DD)	
	(英文English)		性 別 Gender	<input type="checkbox"/> 男 Male <input type="checkbox"/> 女 Female
住 址 Address			電 話 Tel No.	
通訊處 Mailing Address			E-mail	
出生地 Birth Place		國 籍 Nationality	護照號碼 Passport No.	
監護/緊急聯絡人 Contact Person in Emergency	姓名：Full Name (中文Chinese)：		國 籍 Nationality	
	(英文 English)：			
	住址：Address			
	手機：Mobile Phone		電話：Tel. No.	
與申請人關係：Relationship		職業：Occupation		

B.教育背景/ Education Background

	學校名稱 Name of School	學校所在地 Place of School	每學年平均成績 Average Scores	修業起迄年月 From/To(YY/MM/DD)
中學 Junior High				
高級中學 Senior High				
大學/學院 College				

財力證明：Proof of financial resources

銀行財力證明 Bank financial certificate 經濟資助信 Financial Sponsor Letter

語文能力證明: Chinese Proficiency Certificates

華語文能力測驗(TOCFL)2級(入門級)以上能力測驗 Certificate for (TOCFL)A2 or Above

申請人簽名 Signature : _____ 日期Date : _____

本欄請勿填寫(工作人員用) (For School Faculty & Staff Only)

申請編號 Application No.	初審承辦人 1st Review by		初審主管 In Charge		備註 Remarks	
-------------------------	------------------------	--	-------------------	--	---------------	--

授權書

Letter of Authorization

我授權美和科技大學使用我所提供的資料做為申請入學、教務與學務之用。

I authorize Meiho University to use the information about me in order to process my application and enrollment in MU.

我授權美和科技大學查驗我所提供的所有入學資料。

I authorize Meiho University to undertake the verification of the information and documents I have provided.

美和科技大學國際及兩岸交流處取得您的個人資料將用於您的入學申請與相關教務、學務工作之用。

The Office of International and Cross-Strait Affairs at Meiho University is collecting your personal information in order to process your application and enrollment in t Meiho University.

申請人所填各項資料，依據中華民國「個人資料保護法」等相關法令規定為必要之資訊應用處理相關事宜。

All application materials will be protected as private information, according to the “Personal Information Protection Act” of R.O.C. and all regulations pertaining to it as deemed necessary.

申請人全名(正楷填寫) Full Name (in print)

護照號碼 Passport Number

生日 Date of Birth

簽名 Signature : _____ 日期 Date : _____ date 日/month 月/year 年

具結書

Declaration

一、本人保證未具僑生身份且不具中華民國國籍法第二條所稱中華民國國籍者。或已喪失中華民國國籍滿八年。

I hereby certify that at the time of application, I am holding a foreign nationality, and I am not an overseas compatriot student, nor had I ever possessed R.O.C. nationality according to the Article 2 of 〈Nationality Act〉. Also, I had lost R.O.C. citizenship for over 8 years.

※ROC nationality mentioned above is defined in accordance with Article 2 of〈Nationality Act〉: A person shall have the nationality of the R.O.C. under any of the conditions provided by the following Subparagraphs:

1. His/her father or mother was a national of the R.O.C. when he/she was born.
2. He/she was born after the death of his/her father or mother, and his/her father or mother was a national of the ROC at the time of death.
3. He/she was born in the territory of the R.O.C., and his/her parents can't be ascertained or both were stateless persons.
4. He/she has undergone the naturalization process.

二、本人保證並未以「僑生回國就學及輔導辦法」申請入學中華民國國內之其他大學院校。

I hereby certify that I have not applied to other universities in Taiwan as an overseas Chinese in accordance with 〈Regulations Regarding Study and Counseling Assistance for Overseas Chinese Students in Taiwan〉.

三、本人保證不具香港或澳門或中華人民共和國國籍。

I hereby certify that I am not a permanent resident of Hong Kong or Macao, nor I am not a citizen of People's Republic of China.

四、本人保證在臺就讀其他大學校院時，未因操行或學業成績不及格、違反法令或校規情節嚴重致遭退學或喪失學籍者。

An international student is not permitted to re-apply for studying in Taiwan if he/she has been expelled from an educational institution in Taiwan or had his/her student status forfeited due to unsatisfactory conduct or academic performance or a serious violation of any ordinances or the regulations of the educational institution.

五、本人所提供之所有相關資料（包括學歷、護照及其他相關文件之正本及影本）均為合法有效之文件，如有不符合規定或變造之情事，經查屬實即取消入學資格，且不發給任何有關之學分證明。All the documents I have provided (including diploma, passport, and other relevant documents whether original or copy) are legal and valid documents. Should any of the documents be found to be altered or to violate any university regulation, I will lose my TCUST admission privilege and no proof of attendance will be issued by the University for credits completed.

六、本人所提供之最高學歷畢業證書（高中/專科/大學畢業證書）在畢業學校所在國家均為合法有效取得畢業資格，並所持之證件相當於中華民國國內之各級合法學校授予學位。如有不實或不符規定或變造之情事，經查屬實即取消入學資格，並註銷學籍，且不發給任何有關之學分證明或畢業證書。

That I have provided the proof of the highest level of education attained (the high school diploma/ junior college diploma/University degree) is valid and legally recognized by the country in which I received such education. The diploma provided is equivalent to that which is awarded by certified school in Taiwan. If this is found to be fraudulent (including those through alterations and forgery) and in violation of any regulation, my admission will be refused, my student status revoked, and no transcript or diploma will be issued.

七、本人在中華民國未曾完成申請就學學程或遭退學，如違反此規定並經查證屬實者，取消其入學資格並註銷學籍。

I have never been expelled from any school in the R.O.C. Should there be any breach of regulations, I will be denied admission and student status will be revoked.

八、上述所陳之任一事項同意授權美和科技大學查證，如有不實或不符規定等情事屬實者，若於入學後經查證屬實者，本人願接受學校註銷學籍處分，絕無異議。

I authorize Meiho University to verify any information submitted. Should there be any untruthful or misleading information, I am willing to accept the revocation of my student status.

申請人簽名：_____ 申請日期：_____

Signature : _____ Date : _____

